

## PERIODICO DI INFORMAZIONE DELLA CITTÀ DI NICHELINO

Redazione e sede legale: Città di Nichelino - Ufficio Comunicazione - Piazza Di Vittorio, 1 - Nichelino (TO)  
tel. 011 6819542 - redazione@comune.nichelino.to.it - tiratura: 24.000 copie - distribuzione gratuita



**NBN** NICHELINO  
BREAKING  
NEWS

Pag. 10



Stupinigi Sonic Park 2023  
Pag. 6

*Carri,  
Coriandoli,  
Chiacchiere*  
*Carnevale a Nichelino*

Pag. 8



È IL MOMENTO DI  
RISTRUTTURARE  
CASA



BONUS  
RISTRUTTURAZIONE  
DETRAIBILE IN 10 ANNI IL **50%**  
**50%** LO PAGHI SUBITO  
**50%** LO PAGHI IN  
COMODE RATE  
POSTI LIMITATI

## RISTRUTTURAZIONE ABITAZIONI

BONUS  
MOBILI  
**50%**

Opere di manutenzione  
ordinaria e straordinaria

SERVIZIO CHIAVI IN MANO



### COMPRENDE

- CONSULENZA E PROGETTAZIONE
- RENDERING 3D (i vostri progetti fotorealistici)
- PREPARAZIONE CANTIERE (NORME VIGENTI-SICUREZZA)
- FORNITURA MATERIALI (300 mq show room)
- ARCHITETTO IN SEDE
- MANODOPERA GARANTITA NOSTRO PERSONALE, IN SEDE, SPECIALIZZATO E QUALIFICATO



RICHIEDI UN SOPRALLUOGO  
GRATUITO E SENZA IMPEGNO

**011.0361785 / 342.9795850**

DE CASTRO SRL - NICHELINO (TO) Via XXV Aprile 87 - dani.dcs@libero.it



PRODUZIONE  
ARTIGIANALE



## FARMACIA SANT'EDOARDO

PRESSO LA FARMACIA SI EFFETTUANO I SEGUENTI SERVIZI ED AUTOANALISI

TAMPONI - PRESSIONE ARTERIOSA - TEST INTOLLERANZE ALIMENTARI

TEST ALLERGIE - ECG - HOLTER PRESSORIO

GLICEMIA - EMOGLOBINA GLICATA - COLESTEROLO - TRIGLICERIDI

PROFILO LIPIDICO - FORATURA LOBI

PRENOTAZIONI ESAMI E VISITE SPECIALISTICHE

**NATUROPATA E NUTRIZIONISTA IN SEDE**

Aperta tutto l'anno dal Lunedì al Sabato ORARIO CONTINUATO 8,30 - 19,30

**GRANDI SCONTI CON LA CARTA FEDELTA'!!!**

VIA BUONARROTI 1/C NICHELINO (TO) - info@farmaciasantedoardo.it  
TEL. 011.6051471 - CELL. 388.3244900

SUCCURSALE:  
MONCALIERI (To)  
Via Sestriere 9/bis  
Tel 011.6063941



FERETRI COMUNI E DI LUSSO

e-mail: pompefunebresola@gbg.it

SEDE:  
NICHELINO (To)  
P.zza G. Barile 5  
Tel 011.6809050 - 6800566  
Fax 011.6278432

# NICHELINO CITTÀ

Periodico di informazione della Città di Nichelino

Numero 1 – anno 2023

Registrazione Tribunale di Torino n. 5032 del 9/5/1997

**Direttore Responsabile:** Federica Masera

**Redazione e sede legale:**

Città di Nichelino – Ufficio Comunicazione

Piazza Di Vittorio, 1 – 10042 Nichelino (TO)

Tel. 011 6819542 – [comunicazione@comune.nichelino.to.it](mailto:comunicazione@comune.nichelino.to.it)

**Versione online:** [www.comune.nichelino.to.it](http://www.comune.nichelino.to.it)

**Facebook:** Città di Nichelino

**Progetto editoriale:** Giancarlo Barbero – C. Stampa Nichelino

**Grafica:** Rosa Zecchino

**Stampa:** La Grafica Nuova (TO)

**Edizioni e Marketing:** Servizi Editoriali di Cantamessa Carlo (TO)

Tel. 011 4057993 - 3392296794 – [www.edizionicomunali.info](http://www.edizionicomunali.info)

**Tiratura:** 24000 copie

**Distribuzione gratuita**

## SOMMARIO

- 4 L'intervista di febbraio – Giustino Goduti  
Rubrica: Notizie dal Consiglio comunale
- 5 Le scuole nichelinesi “navigano” alla grande  
#nonseguire il gregge entra nella seconda fase  
Asili nido aperti il sabato mattina
- 6 I muri di Nichelino  
È partito il Treno della Memoria 2023  
Stupinigi Sonic Park 2023
- 7 La posta del Sindaco
- 8 Da segnare in agenda  
Il Carnevale di Nichelino
- 9 Restyling per il Teatro Superga  
Nuovi lavori per i cimiteri  
I matrimoni in Sala Mattei
- 10 NBN - Nichelino Breaking News
- 11 Rubrica: Tra le pagine con Darwin  
PNRR e politiche sociali
- 12-13 La città raccontata attraverso le immagini
- 14 Rubrica: Orgogliosamente 10042  
Rubrica: Pillole di Storia
- 15 Giunta e Consiglio comunale



## NICHELINO NON È “CATTIVA” MA, A VOLTE, LA “DISEGNANO” COSÌ

Amo Nichelino, ci sono cresciuto, ci lavoro e ne conosco, quindi, pregi e difetti. Non esiste una Città perfetta, senza problemi, ma la nostra ha fatto passi da gigante negli ultimi trent'anni. I cittadini e le Amministrazioni che si sono succedute hanno investito e investono tutt'ora molto sull'educazione delle giovani generazioni, sulla cultura e sulla costante riqualificazione degli spazi, per questo non la riconosco nel ruolo di “ostaggio” di baby gang o criminalità con cui viene a volte identificata dai media.

I problemi, soprattutto dopo il periodo di stop forzato legato al Covid-19, non mancano a Nichelino come in buona parte d'Italia. Ma una cosa è certa, la Città non è più l'avamposto di periferia che traspare da alcuni titoli comparsi, soprattutto ultimamente, sui giornali.

Titoli che, mi permetto di sottolineare, non solo possono ledere l'immagine della Città ma che possono anche indurre processi emulativi.

Sono sempre molto attento alle opinioni di tutte e tutti e rispetto profondamente il ruolo della stampa, ma sono preoccupato dai toni che vengono talvolta utilizzati per descrivere una città, sì della prima cintura cittadina, sì con difficoltà ma certamente non diversa dal capoluogo o da altre città del territorio per problemi di legalità e microcriminalità. La Nostra Nichelino, però, è soprattutto una città generosa, capace di accogliere, piena di energie e che lavora, spesso in silenzio e con impegno, per offrire sempre di più ai suoi abitanti, che sono per la stragrande maggioranza cittadini per bene.

L'editore  
**Giampiero Tolardo**  
Sindaco di Nichelino

**RITAGLIA QUESTO  
COUPON E RICEVI  
SUBITO 10 CENTESIMI  
DI SCONTO AD OGNI  
SACCO ACQUISTATO!**

**GLI  
SPECIALISTI  
DEL PELLE**



\*\*VALIDO PER UN SOLO ACQUISTO, NON CUMULABILE CON  
ALTRI COUPON ANCHE UGUALI NE CON ALTRE PROMO IN  
CORSO. PROMO VALIDA FINO AL 28/2/2023\*\*



**IL MERCATO  
DEL PELLE**

**VENDITA PELLE E LEGNA DA ARDERE**

Chiama ai numeri  
**3661349027 / 0110863726**

O passa a trovarci presso la  
nostra sede di  
Vinovo in Via Trieste 6

Ci trovi anche su  
Facebook e whatsapp!



**CONSEGNA  
A DOMICILIO**



# L'INTERVISTA DI FEBBRAIO

## GIUSTINO GODUTI, NUOVO COMANDANTE DELLA POLIZIA MUNICIPALE DI NICHELINO

Arrivato il 1° dicembre 2022 dalla Polizia Municipale di Torino, Giustino Goduti è da pochi mesi al comando della Polizia Municipale di Nichelino.

**Ci racconta qualcosa di lei per iniziare a conoscerla?**

“Ho una **Laurea Magistrale in Scienze e Tecniche della Pubblica Amministrazione**, conseguita lavorando, e un **Master in Management** ottenuto nel 2020. Ritengo che una solida base di conoscenze sia fondamentale per comprendere i meccanismi e le interrelazioni tra normativa e ambito applicativo, bagaglio fondamentale per il mio lavoro. **Credo fortemente nel merito e nelle competenze** e sono convinto del valore della **collaborazione** tra i diversi settori della Pubblica Amministrazione. Solamente l'interconnessione e la trasversalità nell'affrontare le situazioni permettono di ottenere validi risultati. Ho maturato una lunga esperienza presso il Nucleo Operativo Antievasione della Polizia Municipale di Torino, nel quale ricopro il ruolo di Responsabile dell'attività di contrasto evasione fiscale e grazie a quest'esperienza quasi ventennale, da più di 10 anni mi occupo di formare il personale degli enti locali, curando altresì **diverse pubblicazioni**: l'ultima mia fatica è una collana in 4 volumi edita da Halley, dal titolo **“Legalità in Comune”** che terminerà a breve”.

**Quali sono le azioni che intende intraprendere a Nichelino e come pensa di organizzare il Servizio di Polizia Municipale della Città adesso che ne è al comando?**

“Come annunciato con il mio primo comunicato stampa nella veste di Comandante della Polizia Municipale di Nichelino (pubblicato sul sito web della Città n.d.r.) ho pensato a una **riorganizzazione del servizio di vigilanza stradale** inteso a garantire una maggiore presenza degli agenti sul territorio a tutela della sicurezza stradale. Già a partire dal mese di dicembre 2022, in occasione dell'incremento della viabilità dovuto agli acquisti natalizi, è iniziata l'attività di presidio dell'incrocio posto in Via Torino/Trento/Occelli, al

matino con orario 7.30/8.30 e in orario pomeridiano dalle 17.30/18.30, allo scopo di garantire la fruibilità della circolazione e l'attraversamento del trasporto pubblico locale, soprattutto nei momenti di chiusura del passaggio a livello ferroviario. Proprio nell'ottica di migliorare la circolazione dei mezzi pubblici, il servizio predetto continuerà ad essere garantito e sarà incrementata l'attività di controllo sulla sosta irregolare, in particolare provvedendo a sanzionare quei veicoli che intralciano la circolazione (sosta in doppia fila, sui marciapiedi e posti in prossimità d'incrocio), nei tratti di strada dov'è previsto il divieto di sosta permanente (orario 0-24) e i posti riservati ai disabili. Inoltre, saranno programmati posti di controllo stradale, posti in particolare lungo le arterie periferiche in uscita dalla città (via Giusti, Via XXV Aprile, Via Torino, via Pateri), dove è stato segnalato a questo Comando il passaggio di veicoli a velocità pericolosa. Sempre a scopo preventivo, saranno installati box autovelox in diversi punti nevralgici della Città. L'attività di controllo della Polizia Municipale, compatibilmente con il personale disponibile, sarà assicurata con una programmazione giornaliera e sistematica nelle zone interessate per assicurare il rispetto della disciplina stradale, ma si chiede la massima collaborazione di tutti i cittadini per garantire insieme la sicurezza della città e la fruibilità della strada a tutte le categorie di utenti.

Altro tema importante che andrò ad affron-



tare è quello, a me molto caro del **contrasto agli illeciti tributari e alla tutela delle risorse finanziarie dell'Amministrazione**.

Per questo farò in modo di coinvolgere tutti i diversi uffici che in qualche modo sono interessati dai processi di controllo sulle entrate locali, mettendo a disposizione il personale del Corpo, per migliorare le capacità di verifica tutelando così chi rispetta le regole ed il dovere inderogabile di solidarietà economica stabilito dalla Costituzione.

Ultima, non certo per importanza, la **valorizzazione delle competenze** e quindi della **formazione**, fondamentale strumento per permettere al personale di essere sempre aggiornato sulle ultime evoluzioni normative e, quindi, preparato ad affrontare ogni situazione con la giusta professionalità”.

**Per concludere, quali sono le sue prime impressioni al Comando della Polizia Municipale di Nichelino?**

“Sono stato accolto davvero molto bene e di questo ringrazio i colleghi e l'Ufficio Personale. Il lavoro da fare è molto, in particolare superare la logica settoriale, riprogrammando i processi attraverso l'adozione di metodologie di Project Management, per giungere ad un approccio integrato e sinergico, così da offrire a Nichelino e ai suoi cittadini i migliori risultati e le maggiori competenze possibili”.

## NOTIZIE DAL CONSIGLIO COMUNALE

### APPROVAZIONE NUOVO REGOLAMENTO CONSIGLIO COMUNALE DEI RAGAZZI E DELLE RAGAZZE

Con Delibera n° 109 del 29/11/2022, il Consiglio Comunale all'unanimità ha approvato il nuovo regolamento del Consiglio Comunale dei ragazzi e delle ragazze di Nichelino. Il Consiglio è parte di un più ampio programma amministrativo rivolto alla formazione civica delle ragazze e dei ragazzi, al fine di favorire un'ideale crescita socio – culturale dei giovani favorendo una piena consapevolezza dei diritti e dei doveri verso le istituzioni e verso la comunità. Il Consiglio Comunale dei ragazzi e delle ragazze è un organismo autonomo e indipendente, con funzioni propositive da esplicare attraverso proposte e richieste di informazioni nei confronti degli organi comunali, su temi e problemi che riguardano l'attività amministrativa di Nichelino. Si è ritenuto pertanto necessario procedere all'approvazione del nuovo Regolamento del Consiglio Comunale dei ragazzi e delle ragazze per disciplinarne il funzionamento [...] Il testo completo del Regolamento può essere visionato sul sito [www.comune.nichelino.to.it](http://www.comune.nichelino.to.it) nella sezione Albo Pretorio.





## LE SCUOLE NICHELINESI “NAVIGANO” ALLA GRANDE

Sul numero 3 di questo giornale, uscito a ottobre 2022, avevamo affrontato il tema del nuovo centralino intelligente che, con la sua entrata in funzione a settembre, ha permesso un risparmio del 70% sui costi di fonia dell'Amministrazione. Questi risparmi hanno permesso di completare, a costo zero, i lavori di gestione unificata delle linee telefoniche anche per le scuole di competenza comunale e di dotare i quattro istituti Comprensivi del territorio di fibra ultra veloce.

“Le scuole di Nichelino sono oggi un modello dal punto di vista della tecnologia di rete –

commentano il Sindaco **Giampiero Tolaro** e l'Assessore all'Innovazione tecnologica **Francesco Di Lorenzo** –. Con la fibra a 300 Mbit per le scuole medie, a 200 per le elementari e a 100 per le scuole dell'infanzia siamo all'avanguardia anche rispetto alla Città di Torino”.

Aguadagnarci non sono solo studenti e insegnanti che potranno sfruttare al meglio le potenzialità del web e delle nuove tecnologie, ma anche le casse comunali che grazie a una gestione centralizzata delle utenze, vedono un enorme vantaggio economico frutto dell'ottimizzazione delle risorse.

## #nonseguireilgregge ENTRA NELLA SECONDA FASE: I LABORATORI DIDATTICI

Il progetto, partito a inizio novembre con le pecore al pascolo nei prati degli istituti scolastici nichelinesi Erasmo da Rotterdam e Maxwell, entra nella fase formativa con i laboratori didattici nelle scuole mentre le pecore, terminato in modo eccellente il loro lavoro di manutenzione “green” delle aree verdi scolastiche, sono in “vacanza” in alpeggio per tornare al lavoro a fine inverno.

“Il progetto ha avuto un grande successo e un altrettanto importante eco mediatico – raccontano il Sindaco **Giampiero Tolaro** e l'Assessore all'Ecologia Integrata **Alessandro Azzolina** –. Durante il loro lavoro di ‘giardinieri’ le pecore sono state molto efficienti e hanno anche dato alla luce alcuni agnellini. Terminato il lavoro, per non lasciarle con scarso cibo, sono state riprese in custodia dai

pastori e trasferite in alpeggio ma, con la fine della stagione più fredda, torneranno a Nichelino. Intanto sono partiti i laboratori nelle scuole che affronteranno i temi del consumo critico, sostenibile, consapevole e a KMO, valorizzando le risorse del territorio”.

I bambini e le bambine di Nichelino avranno dunque la possibilità di imparare a fare il formaggio, lo yogurt e il gelato. Potranno conoscere le imprese agricole nichelinesi, saranno accompagnati alla conoscenza della pastorizia e del Parco storico di Stupinigi con le annesse attività agricole. Questo si somma ad altri progetti già attivi dedicati alla panificazione o alla cura degli orti didattici. Un corpus di attività che da un lato avvicinano le nuove generazioni a tematiche di ecologia e sostenibilità e, dall'altro, valorizzano il territorio e le sue ricchezze.

## ASILI NIDO APERTI IL SABATO MATTINA E NELLE FESTIVITÀ

Grazie al finanziamento ottenuto con il “Bando nidi a.s. 2022/2023 – Sostegno al prolungamento orario dei servizi prima infanzia a titolarità comunale” della Regione Piemonte, la Città di Nichelino ha potuto offrire alle famiglie, a titolo completamente gratuito, l'apertura degli asili nido cittadini durante le festività natalizie mentre, da gennaio 2023, è diventata effettiva l'apertura il sabato mattina.

L'ampliamento degli orari dei servizi educativi comunali per l'infanzia rientra nel più ampio progetto di investimento dell'Amministrazione per una Città Educativa a partire dalla fascia 0 – 6 anni.

“Proseguiamo con l'impegno di offrire sempre maggiori e migliori servizi educativi alle famiglie, per i bambini e le bambine nichelinesi –

commentano il Sindaco **Giampiero Tolaro** e l'Assessore all'Istruzione **Alessandro Azzolina** –. L'aver vinto questo Bando della Regione Piemonte ci permetterà di sviluppare ulteriormente la Città Educativa alla quale stiamo lavorando da tempo. In questo caso specifico, proponendo l'apertura degli asili nido i sabati mattina da gennaio a giugno 2023. Questo ampliamento del servizio va a intercettare diversi bisogni, ad esempio l'offrire maggiore supporto all'ingresso delle donne nel mercato del lavoro o il promuovere l'occupazione di figure educative aggiuntive all'interno delle strutture comunali per l'infanzia”.



Piccole e Grandi  
Tendenze

Abbigliamento  
da 0 a 16 anni

Via Giusti, 12  
Nichelino (TO)  
Tel. 011 5842612

Cerimonia – Casual – Sportivo  
Accessori Scuola  
Ottimo rapporto  
Qualità Prezzo





## I MURI DI NICHELINO PARLANO DI STORIE MERAVIGLIOSE

**Piero Angela** il 22 dicembre, **Primo Levi** a inizio febbraio, **Nichelino Lights Up** ha ripreso le attività alla grande inaugurando due nuovi murales importanti per l'interesse suscitato, per la dimensione e il valore artistico e, soprattutto, per il messaggio che vogliono trasmettere.

Questo secondo "filone" ha visto protagonisti dei disegni degli artisti **Davide Andreazza**, **Skan**, **Giulio Rosk** con la collaborazione di **Karim Cherif**, personaggi torinesi che sono diventati simbolo dell'inte-

ro Paese e di più generazioni, fino ad essere "esportati" in tutto il mondo. Angela per la sua capacità di parlare a tutte e tutti portando la scienza in casa di ogni famiglia italiana; Levi per la sua immensa opera letteraria dedicata in particolare a mantenere viva la memoria dell'Olocausto.

Il progetto di **arte urbana nato dai ragazzi del territorio** di Urban Lab per colorare e riqualificare i muri della città all'interno di un più ampio progetto di **educazione di strada e protagonismo giovanile**,

giunto al suo secondo capitolo, continua quindi a lanciare messaggi importanti attraverso i muri della Città.

*"Teniamo moltissimo a questo progetto e siamo estremamente grati a quanti ci hanno creduto, a partire dall'Amministrazione e fino agli artisti e ai nichelinesi di ogni età – raccontano il Sindaco **Giampiero Tolardo** e **Fiodor Verzola**, Assessore alle Politiche dell'Età giovanile –. Ci saranno altri murales e, come suggerito dagli alunni della De Amicis, percorsi di visita per valorizzare queste opere d'arte. Intanto siamo orgogliosi che i nostri murales siano sull'app Street Art Cities, è una grandissima soddisfazione essere inseriti nella più grande community di street art al mondo".*

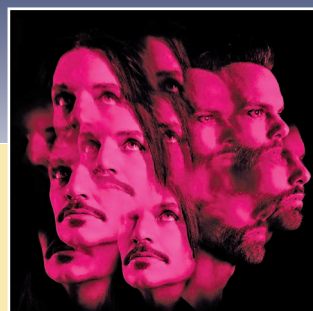
## È PARTITO IL TRENO DELLA MEMORIA 2023

I più giovani sono partiti in pullman mercoledì 1 febbraio e faranno una prima tappa a Berlino per poi raggiungere Cracovia, gli over 26 voleranno direttamente nella città polacca il 4 febbraio. In totale sono 110 i componenti la "comunità viaggiante" di questo Treno della Memoria 2023.

I ragazzi, nei mesi precedenti l'inizio del viaggio, hanno preso parte a un percorso formativo che permetterà loro di affrontare l'esperienza con la giusta consapevolezza e con una conoscenza approfondita su quello che è stato l'Olocausto. Grande novità di questo 2023 la presenza di giovani partecipanti non solo dalle scuole superiori nichelinesi ma anche dai centri di formazione professionale del territorio: Engim ed Enaip.

*"Il viaggio del Treno della Memoria è estremamente emozionante – commentano il Sindaco **Giampiero Tolardo** e l'Assessore alle Politiche dell'Età giovanile **Fiodor Verzola** –, per i luoghi e per le reazioni suscita. Leggere sui libri di Storia ciò che è accaduto nei campi di concentramento è una cosa, essere lì e percepirla è tutta un'altra questione. È un'esperienza che crea comunità e provoca sensazioni forti da portare con sé e condividere al rientro. La formazione serve anche a questo, a fornire gli strumenti per elaborare emozioni e informazioni e acquisire la responsabilità necessaria nel farsi in qualche modo ambasciatori di quanto vissuto. Crediamo fermamente che il vero viaggio cominci al rientro".*

## STUPINIGI SONIC PARK 2023



Dopo un 2022 straordinario, per Stupinigi Sonic Park si preannuncia un'estate 2023 stellare nel vero senso della parola!

I primi tre nomi annunciati in cartellone sono di quelli che non possono certo passare inosservati: Simply Red, Placebo e Sting.

*"Sonic Park Stupinigi è, sempre di più, uno degli appuntamenti clou dell'estate italiana in musica. I primi annunci ci emozionano e confermano che il grande lavoro fatto insieme alla Regione Piemonte, alle istituzioni di Nichelino e all'Ordine Mauriziano è vincente. La location unica e straordinaria del Parco della Palazzina di Caccia di Stupinigi, patrimonio Unesco dell'Umanità, anche per l'estate 2023 sarà il palcoscenico ideale per esperienze uniche e indimenticabili per i "music travellers" piemontesi e di tutta Italia" – dichiarano **Alessio e Fabio Boasi** di Reverse Agency, organizzatori di Sonic Park Stupinigi.*

I **Simply Red** saliranno sul palco del Sonic il **4 luglio 2023** dopo un 2022 che ha visto la band esibirsi in 73 spettacoli davanti a oltre 600.000 persone in tutta Europa. **Martedì 11 luglio** il grande parco della

Palazzina di Caccia di Stupinigi ospiterà una line up internazionale e assolutamente di primo piano. Saranno infatti i **PLACEBO ad aprire al Sonic Park Stupinigi la tournée** di cinque date che vedrà il **loro grande ritorno in Italia**.

Ultimo grande nome per questo tris d'assi **STING** che torna in Italia con tre nuovi appuntamenti e sceglie Sonic Park Stupinigi, il **12 luglio 2023**, per portare sul palco moltissime canzoni del suo indimenticabile repertorio con il tour My Songs.

*"Se il buongiorno si vede dal mattino questa quinta edizione di Stupinigi Sonic Park si preannuncia di altissimo livello. Un crescendo costante che ci porta ad ospitare uno dei più importanti appuntamenti musicali estivi della Regione – commenta il Sindaco **Giampiero Tolardo** –. Un ottimo lavoro di squadra che sta dando i frutti sperati".*

Le prevendite per i concerti dei Placebo e di Sting sono aperte su DICE.FM, ticketone, ticketmaster e vivaticket. Per il concerto dei Simply Red tagliandi acquistabili su ticketone.

Per tutte le info:

<https://sonicparkfestival.it/>



# La posta del SINDACO



Per segnalazioni scrivete a:

[lapostadelsindaco@comune.nichelino.to.it](mailto:lapostadelsindaco@comune.nichelino.to.it)



Buongiorno. Sono un residente di via Cernobyl. Da anni mi domando del perché negli spazi verdi lungo la via Cernobyl, in prossimità della piscina comunale, non vengano messi a dimora degli alberi.

Oltre che a far bene all'ambiente...d'estate potrebbero creare zone d'ombra anche per i veicoli in sosta. Atteso che novembre credo sia il mese più idoneo per tali operazioni, auspico che si provveda in tal senso.

Ringrazio per l'attenzione.

Domenico Rossetti

Egr. sig. Sindaco, una richiesta di affiancare agli alberi cresciuti fianco sovrappasso... (grazie al continuo dare acqua io ed il sig. Forgione, ed anche le piante nel piccolo parcheggio fianco alla scuola materna)... dicevo se si potevano affiancare a mo di viale altri 5 alberi. Se interessa parlarne Visual ente sul posto. Grazie (Parco via Carducci)

Cari Domenico e Antonio, l'idea di rendere Nichelino sempre più verde e accogliente è ottima e la condivido pienamente. Per questo, come Amministrazione, abbiamo promosso l'iniziativa "Nichelino adotta gli abeti di Natale" e abbiamo in programma di seguire i vostri consigli e piantumare diversi alberi in città.

Grazie per le idee e l'attenzione "green" nei confronti della nostra Nichelino.

Buongiorno Sig. Sindaco,  
Mi chiamo Daniela Pieretto e sono nata nell'ormai lontano 1966. Ho una gemella di nome Paola.

Ho abitato a Nichelino fino a 20 anni fa (ora risiedo a Garino).

Una sera, quando avevo circa 6 mesi, sono stata male. Il nostro pediatra era assente, e la "mutua" ci mandò un sostituto. Un dottorino fresco di laurea, ma scrupolosissimo, dolce, affabile. Nostra madre gli chiese come fare per divenire le sue "mutuate". In realtà non aveva ancora pazienti suoi... Per farla breve, io e la mia gemella fummo in assoluto le sue prime pazienti mutate. Il nome di quel meraviglioso medico era GIOVANNI CARACCILO. La mia mamma mi ricorda sempre che per prendere appuntamento,

dovevamo lasciargli un messaggio al bar vicino al suo studio, in zona Crociera, poiché lui non aveva ancora la linea telefonica. [...]

Sono certa che la mia storia sia simile a quella di altre persone che hanno avuto, mi permetta di dire, l'onore di conoscere il Dott. Caracciolo.

Ora, nel cuore avrei un grande desiderio: veder intitolata una via, o un parco giochi per bimbi, al medico che ha lasciato un segno a mio avviso, nella storia di Nichelino.

Chissà se mi potrà accontentare, caro Sindaco.

Con stima

Daniela Pieretto

Carissima Daniela, mentre leggevo la sua mail ho rivisto nelle sue parole il collega, l'amico e l'uomo politico. Il dottor Caracciolo, è stato, infatti, per la nostra Comunità una figura non solo di estrema importanza, ma, mi viene da dire, iconica. La sua storia di uomo del sud generoso, intelligente e sempre disponibile racconta infatti un pezzo fondamentale della nostra città. Le assicuro che non sarà dimenticato e sarà celebrato e ricordato come merita. La procedura per l'intitolazione di una via o una piazza può essere presentata, di norma, trascorsi 10 anni dalla morte della persona. Appena sarà possibile, quindi, è mia intenzione procedere. Grazie per il suo ricordo!

Egr. Signor Sindaco, buon giorno, vengo con questa mia perché in data 20/07/2022 avevo letto sul settimanale IL MERCOLEDÌ di Moncalieri un articolo dell'odg del comune di Nichelino che mi aveva alquanto sconcertata. Ora ripensando e presumendone un'interpretazione giornalistica sbagliata, sebbene con ritardo, mi rivolgo a Lei per una cortese delucidazione in merito. L'articolo portava la volontà di Nichelino di attribuire la "CITTADINANZA ONORARIA" ai bimbi di genitori stranieri nati in questo comune. Pur condividendo che questi bimbi siano presto cittadini italiani, mi chiedo perché "CITTADINANZA ONORARIA"?

Consapevole che l'attribuzione alla persona di detta cittadinanza recita: "ALLA PERSONA RITENUTA LEGATA ALLA CITTA PER IL SUO IMPEGNO, PER LE SUE OPERE OPPURE PER AZIONI DI ALTO VALORE PER LA NAZIONE O L'INTERA UMANITA...ecc. Può gentilmente signor Sindaco dirmi con quale specifico può attribuire questa onorificenza a questi bimbi superiore a quella dei nostri figli che sono semplicemente cittadini italiani?

Qualora questo articolo non fosse un'errata interpretazione giornalistica mi sia permesso rivolgerle la domanda: "A Nichelino si sa la differenza tra CITTADINANZA ONORARIA e CITTADINANZA ITALIANA?"

Sperando di non averlo tediato, in attesa di una sua cortese risposta rinnovo a Lei e famiglia i migliori auguri di Buone Feste. Carla G.

Buongiorno Carla, capisco i quesiti che questo provvedimento può aver suscitato. I ragazzi e le ragazze figli di genitori italiani sono, ovviamente, cittadini italiani dalla nascita. Lo stesso però, come ben sappiamo, non è per i figli e le figlie di genitori immigrati. Purtroppo noi sindaci ci troviamo spesso, come in questo caso, a dover intervenire con gli strumenti che abbiamo a disposizione per sopperire a un vuoto e ad un'inadeguatezza legislativi rispetto alla "vita reale". Concordo con lei, quello utilizzato non è lo strumento più idoneo, dovrebbe essere una legge dello Stato a normare qualcosa che è naturale e, mi permetta di aggiungere, scontato nella quotidianità. Parliamo di bambine e bambini nati qui a Nichelino, che frequentano le scuole del territorio, gli oratori, i centri sportivi e sono parte del nostro tessuto sociale esattamente come tutte e tutti. Tant'è che tra i compagni e le compagne di scuola e di giochi non esistono differenze legate al luogo di nascita dei genitori. Si tratta, in sostanza, di dare una veste legale a qualcosa che nella quotidianità è già realtà e che nulla toglie ai "nostri figli", semplicemente ristabilisce equità per tutte e tutti.



# DA SEGNARE IN AGENDA

## Consiglio Comunale

Giovedì 23 febbraio 2023 alle 18.00, nella sala consiliare di piazza Camandona 11, si terrà il Consiglio Comunale di Nichelino. La seduta è pubblica, tutti i cittadini sono quindi invitati a partecipare. Maggiori dettagli saranno comunicati attraverso il sito web [www.comune.nichelino.to.it](http://www.comune.nichelino.to.it)

## Elezioni per il rinnovo del Comitato di Gestione del Centro "N. Grosa"

Domenica 19 febbraio tutti i nichelinesi over 55 potranno votare per il rinnovo del Comitato di Gestione recandosi presso il Centro "Nicola Grosa" di via Galimberti 3. Per esprimere il proprio voto è necessario essere tesserati presso il Centro. Il tesseramento è gratuito e può anche avvenire contestualmente alla votazione. Maggiori dettagli saranno comunicati attraverso il sito web [www.comune.nichelino.to.it](http://www.comune.nichelino.to.it)

## "Mammografia ed Ecografia Gratuite"

Domenica 19 febbraio dalle 9.00 alle 18.00 in Piazza Di Vittorio sarà presente la clinica mobile dell'Associazione "Prevenzione è Vita" che offrirà la possibilità di effettuare gratuitamente la mammografia. Maggiori dettagli saranno comunicati attraverso i canali web e Social della Città di Nichelino.

## Biblioteca G. Arpino

Venerdì 10 febbraio alle 20:30 il collettivo **Wu Ming**, che presenta il suo ultimo libro **Ufo 78** (Einaudi). **Presenta** Fiodor Verzola, Assessore della Città di Nichelino. **Moderano** Michele Pansini, scrittore, e Luca Battaglia, cronista.

Sabato 18 febbraio alle 10.30 per **Sabati Incantati 2022 - 2023**, letture per bambini da 0 a 11 anni a cura dell'Associazione Città Incantata, **"Carnevale incantato"** - letture in maschera.

Lunedì 27 febbraio alle 18.00 nell'ambito della rassegna Incontri con l'Autore, in collaborazione con l'Uni3 di Nichelino, **Luca Davico** presenta **Torino immagini del cambiamento. Le fotografie delle trasformazioni nell'area torinese dagli anni '50 a oggi** (Edizioni del Capricorno).

Lunedì 13 marzo alle 18.00 nell'ambito della rassegna Incontri con l'Autore, in collaborazione con l'Uni3 di Nichelino, **Walter Ferreri** presenta **Afferrare il tempo. Il calendario nei secoli: origini, storia, prospettive** (ed. Gaidano & Matta).

Sabato 18 marzo alle 10.30 per **Sabati Incantati 2022 - 2023**, letture per bambini da 0 a 11 anni a cura dell'Associazione Città Incantata, **"Libere di essere"** - storie di donne contro gli stereotipi.

Lunedì 27 marzo alle 18.00 nell'ambito della rassegna Incontri con l'Autore, in collaborazione con l'Uni3 di Nichelino, **Paola Lonati** presenta **Conoscere le erbe e le loro proprietà**.

Tutti gli appuntamenti sono a ingresso gratuito. Maggiori info su [www.bibliotecanichelino.it](http://www.bibliotecanichelino.it)

## Teatro Superga

Venerdì 3 febbraio, ore 21

### Il Malato

#### Immaginario

Con Emilio Solfrizzi. Adattamento e regia Guglielmo Ferro. Produzione Compagnia Molire/La Contrada/Teatro Stabile di Trieste, in collaborazione con Teatro Quirino - Vittorio Gassman.

Giovedì 23 febbraio, ore 21

### Completamente esaurito

Di Becky Mode. Con Davide Nebbia. Regia di Marco Iacomelli. Nuova produzione italiana.

Sabato 25 febbraio, ore 21

### Papà Gambalunga

Family show della Compagnia Chi è di Scena, in collaborazione con Compagnia della Rancia.

Domenica 5 marzo, ore 19

### Carmen

Lirica a Corte nel Salone d'Onore della Palazzina di Caccia di Stupinigi.

Sabato 11 marzo, ore 21

### Caveman. L'uomo delle caverne

Con Maurizio Colombi e la Cave Band composta da 5 musicisti. Regia di Teo Teocoli.

Venerdì 17 marzo, ore 21

### Italia-Brasile 3 a 2. Il Ritorno

Di e con Davide Enia. Musiche in scena Giulio Barocchieri, Fabio Finocchio. Produzione Teatro Metastasio di Prato, Fondazione Sipario Toscana.

Domenica 26 marzo, ore 19

### Cabaret e Chicago

Musical a Corte nel Salone d'Onore della Palazzina di Caccia di Stupinigi.



# Carri, Coriandoli, Chiacchiere

## VII Edizione

Il Carnevale di Nichelino è organizzato dall'Assessorato agli Eventi e Tradizioni Locali con l'Ufficio Grandi Eventi.

**Sabato 4 febbraio dalle 15.00 alle 18.00**  
**Piazza Di Vittorio**

### Carnevale dei Bambini

Con Madama Farina e Monsú Panaté, animazione musicale, cosplayers, giochi e balli di gruppo, concorso e premiazioni delle maschere, distribuzione di tè caldo e chiacchiere, bancarelle. Presenta Mauro Forcina in diretta con Radio Alfa e Trinitube Tv.

**Alle 16.00 "Un Carnevale fantastico!"**, spettacolo di magia con il mago Alladin, a cura dell'Associazione Le Tenere Piume.

Concorso per i più piccoli **"Su la maschera!"**: premiazione maschera più originale, di gruppo e "fai da te"

**Domenica 5 febbraio dalle 14.30**  
**Via Torino**

**Grande sfilata di carri allegorici** con il carro di Nichelino "A che ora è la fine del mondo?" Partenza da Piazza Camandona e arrivo in via Torino (angolo via Massimo D'Azeglio).

Aprè la sfilata il carro di rappresentanza di Nichelino e Stupinigi. Esibizioni dei gruppi mascherati e concorso delle migliori coreografie. Presentano Elia Tarantino e Mauro Forcina.

**Venerdì 10 febbraio alle 20.45**

**Teatro Superga (Piazzetta Macario, 1)**

**Concerto di Carnevale**, evento benefico a favore di AIL Torino a cura di Diego Mingolla con: **Orchestra Juvenilia**, diretta da Anna Paraschiv, **Coro Pequeñas Huellas** e **Coro PIESSEGI**, diretti da Maria Silvia Merlini e Adriana Oderda. **Corpo di ballo A.S.D. Lineainmovimento**, coreografie a cura di Lorella Piolatto, Monica Galliana, Salvatore Addis, Carolina Tomasi con Elisa Nali, Fe' Avouglan e la partecipazione di Pasquale Buonarota.

Per info e prenotazione obbligatoria: 373 9005706

**"A Carnevale ogni scatto vale"** concorso fotografico su scatti realizzati nel corso del programma "Carri, coriandoli e chiacchiere" a cura dell'Associazione Fotoclub 4clik.

Per info: 335.6572545. Iscrizioni e consegna materiale: concorso.fotografia@comune.nichelino.to.it



## RIQUALIFICAZIONE ENERGETICA PER IL TEATRO SUPERGA

Il Teatro Superga, costruito nel 1973/'74 e ristrutturato nel 1997/'98 ha necessità di un restyling per essere adeguato agli odierni standard di ecoefficienza e riduzione dei consumi energetici in particolare.

Per questo il Comune di Nichelino, a giugno 2021, lo ha candidato, al **progetto europeo Stepping Plus**, un'iniziativa del Programma Interreg MED guidato dalla Regione Piemonte per incentivare la diffusione degli Energy Performance Contracts, ed è stato selezionato tra i destinatari dell'attività di assistenza tecnica gratuita, finanziata da Fondazione Compagnia di San Paolo quale partner del progetto insieme alla Regione Piemonte. A dicembre 2021 è emersa la nuova opportunità di finanziamento riguardante l'efficientamento energetico delle sale teatrali "Proposte di intervento per la promozione dell'ecoefficienza e riduzione dei consumi energetici nelle sale teatrali e nei cinema, pubblici e privati, da finanziare nell'ambito del PNRR, M1C3", bando **finanziato dall'Unione Europea - NextGenerationEU** attraverso il Ministero della Cultura per il quale è stato presentato il progetto che è stato finanziato con ulteriori 250.000 euro.

"Grazie a questo secondo bando abbiamo ottenuto un'ulteriore copertura economica per procedere con i lavori legati all'ecoefficienza e alla riduzione dei consumi energetici – raccontano il Sindaco **Giampiero Tolardo** e l'Assessora ai Lavori Pubblici **Giorgia Ruggiero** –, siamo comunque andati avanti con il progetto. Sono stati affidati e sono in corso di realizzazione i lavori di consolidamento strutturale, necessari in vista dei successivi interventi di riqualificazione energetica per i quali è in corso di definizione la gara che, presumibilmente, partirà a marzo 2023 compatibilmente con le tempistiche di tutti i soggetti coinvolti".

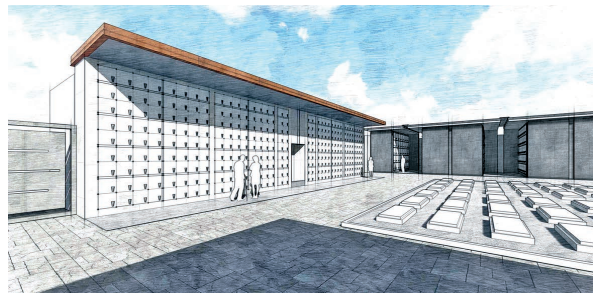
## NUOVI LAVORI PER I CIMITERI DI NICHELINO E STUPINIGI

Il tanto atteso **ampliamento del cimitero di Nichelino** è realtà. Sono partiti i lavori, di concerto tra Assessorato ai Lavori Pubblici e ai Servizi Demografici, per la realizzazione di **oltre 200 cellette cinerarie** nel campo 12 che andranno a completare il rettangolo sul confine della struttura nella parte vecchia. Inoltre, presso l'antica croce verrà aperto un varco che permetterà di rendere comunicanti la parte vecchia e nuova del cimitero.

Accanto alle nuove opere, però, c'è la necessità di **ottimizzare l'esistente**. "Nei due cimiteri cittadini ci sono diverse tombe di famiglia in stato di abbandono – raccontano il Sindaco **Giampiero Tolardo** e la Vice – Sindaca e Assessora ai Servizi demografici **Carmen Bonino** –, alcune risalgono agli inizi del 1900 per cui sono sotto la tutela delle Belle Arti. Abbiamo quindi intrapreso un lungo lavoro di ricerca di eventuali eredi per procedere, in loro assenza, alla riqualifica e riassegnazione dei sepolcri".

Per i **lavori di manutenzione** si vorrebbe poi ricorrere al Project Financing con l'affidamento della gestione cimiteriale ad un operatore che si occuperebbe di manu-

tenzione ordinaria, manutenzione del verde e tutto quanto necessario al pieno funzionamento delle strutture. A sostegno ci sarebbero, poi, i Progetti Utili alla Collettività (PUC) attivati dall'Amministrazione.



Un discorso a sé merita la questione sicurezza del cimitero di Stupinigi. "A seguito di furti e problemi con la sbarra che bloccava l'accesso stradale negli orari di chiusura abbiamo deciso di cambiare strategia – concludono **Tolardo** e l'Assessora **Bonino** –, in sinergia con l'Assessore all'Innovazione tecnologica Francesco Di Lorenzo stiamo lavorando per arrivare all'installazione di telecamere di sorveglianza che, insieme al cancello automatico già esistente, ci permetteranno di mantenere il controllo e la sicurezza dell'area".

## TORNERANNO I MATRIMONI IN SALA MATTEI

"Con i lavori di ristrutturazione del palazzo comunale siamo quasi al termine – raccontano il Sindaco **Giampiero Tolardo** e la Vice – Sindaca **Carmen Bonino** –, dobbiamo ancora ristrutturare il cortile interno e, poi, la Sala Mattei. A quest'ultima teniamo particolarmente perché vorremmo poter tornare presto a celebrarvi i matrimoni".

Per esaudire il desiderio, però, oltre ad alcuni interventi strutturali di messa in sicurezza (verniciatura ignifuga della boiserie e nuovo impianto luci a Led), sarà fondamentale pensare anche al lato estetico. Per approntare uno spazio accogliente ed elegante nel quale le coppie in procinto di sposarsi si sentano "coccolate", si procederà con un restyling d'immagine: tende drappeggiate e altri piccoli dettagli per rendere la Sala Mattei di piazza Di Vittorio un luogo ambito non solo dalle coppie nichelinesi ma anche dai non residenti. Inoltre, grazie al sistema audio – video installato lo scorso anno, si potrebbe pensare di offrire servizi aggiuntivi agli sposi: "tutte le migliori ci permetteranno non solo di offrire un servizio adeguato all'importanza del momento – concludono **Giampiero Tolardo** e **Carmen Bonino** –, ma anche di coprire in parte i costi grazie al contributo richiesto alle coppie non residenti in città o a quanti vorranno usufruire di prestazioni aggiuntive".

## NUOVI QR CODE IN BIBLIOTECA

La Biblioteca G. Arpino introduce **nuovi QR Code all'interno dei suoi spazi**, rendendo così più accessibili la biblioteca e le sue risorse all'utenza. Gli utenti, muovendosi tra gli scaffali, potranno utilizzare i loro smartphone per scansionare velocemente i codici QR presenti all'interno della Biblioteca, ottenendo così **informazioni aggiuntive legate ai servizi e alle raccolte documentarie**. L'obiettivo è quello di accrescere l'autonomia dell'utente così che possa sentirsi sempre più "a casa" vivendo gli spazi della Biblioteca a tutto tondo.

## CASSETTE DELL'ACQUA, COMPLETATA LA PRIMA FASE DEI LAVORI

Sul numero 4 di Nichelino Città avevamo ampiamente raccontato delle nuove cassette dell'acqua che sarebbero arrivate in sostituzione delle 5 (su 7) danneggiate. I lavori dovevano concludersi con il 2022 con la posa di due nuove cassette a causa dei costi elevati tra rimozione e installazione. Il protrarsi dei tempi è stato invece utile ad **ottenere la completa rimozione gratuita**. Adesso si sta lavorando al **bando di assegnazione dei lavori di sostituzione** così da poter procedere, a breve, con la posa delle nuove strutture che, dati i risparmi, potrebbero essere in numero maggiore rispetto a quanto preventivato.

## FINALMENTE GLI ATTI VENGONO RILASCIATI IN FORMATO A4

Grazie all'impegno dell'Assessorato ai Servizi demografici e dell'Assessorato all'Innovazione tecnologica, tutti i documenti rilasciati dallo Stato Civile saranno in formato standard A4 come previsto dalla normativa. Il lavoro di squadra ha permesso di evitare, per il momento, l'esborso di denaro per il cambio del database, ricorrendo ad un "semplice" adeguamento del sistema.

## WI-FI GRATUITO E FILODIFFUSIONE

Quasi pronta la rivoluzione tecnologica per Nichelino: **a breve saranno attivi il wi-fi pubblico gratuito e la filodiffusione**. I due "centri nevralgici" della rete, piazza Camandona e piazza Di Vittorio, sono pronti così come i **16 punti di diffusione del segnale** che permetteranno

di coprire buona parte della città offrendo ai nichelinesi, previa registrazione per motivi di sicurezza, l'accesso gratuito al wi-fi. La medesima infrastruttura di rete permetterà poi la diffusione di musica nelle strade cittadine.

## ASSISTENZA INFORMATICA E SPORTELLO DIGITALE

Grazie all'arrivo dei ragazzi del Servizio Civile Digitale, la **Biblioteca Civica G. Arpino** amplia la disponibilità oraria per l'**Assistenza Informatica** (servizio di affiancamento per aiutare gli utenti con tablet, Pc, smartphone etc.) che sarà fruibile, previa appuntamento, **tutti i pomeriggi dalle 14.30 alle 19.00**. Inoltre, nascerà lo **Sportello Digitale** per supportare i cittadini nel disbrigo delle pratiche amministrative. Per informazioni e appuntamenti: tel. 011 6819 561 / 563 / 558 – mail [biblioteca@comune.nichelino.to.it](mailto:biblioteca@comune.nichelino.to.it)

## CENTRO NUOTO NICHELINO, NUOVAMENTE DISPONIBILE LA CORSIA DEDICATA AI DIVERSAMENTE ABILI

È tornata disponibile **da giovedì 20 gennaio 2023**, per Associazioni e famiglie, la corsia dedicata alla pratica del nuoto per le persone diversamente abili presso la piscina della Città. Gli utenti che ne hanno diritto possono **fare richiesta dell'abbonamento a 12 ingressi gratuiti**. Per richieste e informazioni è necessario rivolgersi all'Ufficio Sport, telefono 011 68191, mail [sportivo@comune.nichelino.to.it](mailto:sportivo@comune.nichelino.to.it)

## BANDO PER PROGETTI FINALIZZATI AL CONTRASTO DEL DISAGIO BIOPSIOSOCIALE E DELLA POVERTÀ EDUCATIVA PER GLI ALUNNI/STUDENTI DEL TERRITORIO PIEMONTESE A.S. 2022/2023 E A.S. 2023/2024

Nichelino è tra i Comuni che si sono aggiudicati un finanziamento legato a progettualità per il **contrasto alle povertà educative**. Seconda in graduatoria, la nostra Città ha ottenuto **21.500 euro**. Questo permetterà all'Amministrazione, attraverso l'Assessorato all'Istruzione, di coordinare una rete di comuni per fare un ulteriore passo avanti verso il **contrasto dell'abbandono e della dispersione scolastica**, nella direzione di quella "Città Educativa" che sta prendendo sempre più forma e sostanza.

## SOSTEGNO AL LAVORO

Sono tre i progetti, realizzati dagli Assessorati al Welfare e al Lavoro, che offrono opportunità lavorative a soggetti fragili e/o in situazione di disagio. I **Cantieri di lavoro** sono partiti da poco e coinvolgono **10 persone**. A breve partiranno anche i **Progetti di Pubblica Utilità (PPU)**, le graduatorie sono state pubblicate a inizio gennaio e vedono altri **10 candidati** idonei che prenderanno servizio. In fine, ha preso il via da qualche settimana il progetto **Job Training all'Open Factory di Nichelino**. Realizzata con la **Fondazione don Mario Operti**, questa iniziativa è rivolta a **8 persone diversamente abili** che, al termine di un percorso formativo, avranno a disposizione una postazione con computer all'Open Factory per svolgere un tirocinio aziendale in smart working.

## FONDO SO.RR.ISO (la Solidarietà che Riavvicina e Sostiene) 40.000 € a Nichelino anche nel 2023

Il progetto, ideato dalle Diocesi di Torino e Susa e gestito dalla **Fondazione don Mario Operti**, consiste in un fondo a garanzia per l'emissione di **prestiti sociali** (da parte degli istituti di Credito convenzionati) ai **soggetti "non bancabili"**. Non si tratta di una misura a fondo perduto bensì un **prestito sociale fino a 3.000 euro per le famiglie e fino a 5.000 per le attività economiche da restituire in 60 mesi**, con rate fisse mensili a partire dal 7° mese da cui è stato erogato, **senza oneri per interessi a carico dei beneficiari**.

## CASA DELLE ASSOCIAZIONI, A CHE PUNTO SIAMO

Dopo l'incontro di ottobre 2022 per la progettazione partecipata finalizzata alla realizzazione della **Casa delle Associazioni San Quirico**, il progetto finanziato da Fondazione Compagnia di San Paolo è pronto e al vaglio degli Enti superiori. Intanto, l'Amministrazione sta lavorando per candidarlo a bandi europei per ottenere la copertura economica necessaria alla realizzazione senza pesare sul Bilancio comunale.



## I VERSI DI MÁRCIA THEÓPHILO PER DIFENDERE L'AMAZZONIA

Ho salutato con soddisfazione enorme l'elezione, per la terza volta, di **Lula**, ex operaio metallurgico pernambucano, leader del Partito dei Lavoratori, a **presidente del Brasile**. Con lui, oltre a ridare ai poveri agli emarginati e agli invisibili dignità e futuro, **l'Amazzonia ritornerà a essere il polmone del mondo**, e, nel nome di Chico Mendes, finirà il vergognoso disboscamento della foresta. E c'è chi, **attraverso la forza della poesia**, "l'arte maga", **non ha mai smesso di difendere e proteggere l'Amazzonia**, denunciando, con versi forti e chiari, le tante, troppe cicatrici, le tante, troppe dimenticanze, uno sfruttamento ignobile. Parliamo di una **magnifica poetessa**, nata a Fortaleza ma da tanti anni in Italia, **candidata al Nobel per la Letteratura** (e tra i tanti premi ricordiamo quello alla carriera ricevuto, nel 2015, al "Festival Internazionale di Poesia Civile" di Vercelli): **Márcia Theóphilo**, una vita dedicata alla questione amazzonica.

Leggere Márcia significa sentire il linguaggio dei fiumi, il canto degli uccellini, il fiato delle piante, i riti e le danze degli indios, sentire il dolore caldo delle ferite da troppo tempo aperte. Tra i suoi tanti volumi, mi è profondamente caro **"Amazzonia respiro del mondo"**, Passigli, con prefazione di Mario Luzi e una poesia di Rafael Alberti. Ogni tanto, per nostalgia o per rabbia, per speranza o per denuncia, rileggo queste pagine che sono vento e anima, scrigno e sentimento, e noi sentiamo al nostro fianco il tucano e l'anaconda, la farfalla e l'iguana, il falco reale e il macaco, *"è la notte dell'armonia / per una notte soltanto / nella foresta esistono / più occhi che foglie / più cuori che pietre"*.

Tante ragazze e tanti ragazzi, la nostra splendida gioventù, sfilano per le strade del mondo, con i loro sorrisi e la loro dolce consapevolezza, per dire ai potenti di salvare, subito, ora, adesso, questa nostra Terra. Ed è anche a loro che Márcia rivolge i suoi versi, come questi: *"Noi alberi viviamo di piogge / di rugiade eterne e delle brume / dei fiumi e degli oceani / di mattutini vapori / e nebbie delicate. / Durante il giorno il calore / dei raggi del sole / dilata i nostri corpi sublunari / che assorbono così, nel profondo / la soavissima rugiada notturna"*.

Theóphilo, ogni volta, ci sorprende, **ci porta dentro i segreti e i miti della foresta**, ci racconta **storie antiche e moderne**, ci parla di orizzonti e di agguati: *"E la canzone delle ali aperte sono cascate, / piante, voci vive, grida"*.

Márcia, per la nostra felicità, continua a scrivere, a prenderci per mano e portarci dentro l'Amazzonia, madre d'acqua, e **ci invita a non smettere mai di abbracciarla, questa foresta che è il nostro cuore**, il nostro sangue, il nostro infinito domani.



tra le pagine con  
**DARWIN**

## PNRR – PIANO DI RIPRESA E RESILIENZA E POLITICHE SOCIALI

Con il 2023 entrano nel vivo i progetti legati ai fondi del PNRR – Piano di Ripresa e Resilienza, nell'ambito delle politiche sociali. Nichelino, attraverso il CISA12, ha a disposizione 2 milioni e 750 mila euro che permettono l'attuazione di diverse progettualità legate alla Missione 5 Componente 2 "Infrastrutture sociali, famiglie, comunità e terzo settore", e alla Sottocomponente "Servizi sociali, disabilità e marginalità sociale".

*"In particolare parliamo di pronto intervento sociale, sostegno alle povertà, sostegno all'emergenza abitativa e percorsi di autonomia abitativa per persone con disabilità – commentano il Sindaco **Giampiero Tolardo** e l'Assessora al Welfare **Paola Rasetto** –. Nichelino, ad esempio, ha a disposizione 5 alloggi della Cooperativa Di Vittorio che ha destinato in parte all'accoglienza temporanea per far fronte alle emergenze dettate dalle nuove povertà, in parte all'accompagnamento all'autonomia abitativa per soggetti con disabilità. La crisi economica sta amplificando le situazioni di disagio e fragilità, soprattutto si sta ampliando la platea di chi necessita aiuto anche solo temporaneo, per avere il tempo di rimettersi in sesto. Dobbiamo essere sempre più presenti e flessibili, pronti a cogliere il mutare della realtà per far fronte ai problemi con tempestività"*.

Importanti, in questo frangente, non solo i progetti in essere ma anche la capacità di "fare rete" tra Enti e Assessorati così da fronteggiare la crisi e non lasciare indietro nessuno.



**25 novembre Giornata Internazionale per l'eliminazione della violenza contro le donne**



**Incontro Caluire et Cuire dicembre 2022**



**Natale è Reale**

# LA CITTÀ RAC ATTRAVERSO

**25 novembre Giornata Internazionale per l'eliminazione della violenza contro le donne**, come ogni anno, l'Amministrazione ha aderito alla "Giornata" con diverse attività culminate con la mobilitazione in piazza Di Vittorio, molto partecipata soprattutto dai giovani e dalle giovani ma aperta a tutta la cittadinanza, in collaborazione con il Collettivo RedBench.

Il **3 dicembre**, per la gioia di grandi e, soprattutto, piccini è stata inaugurata l'edizione 2022 di **Natale è Reale** alla Palazzina di Caccia di Stupinigi.

L'**8 dicembre**, invece, piazza Di Vittorio ha tenuto a battesimo **La Magia del Natale a Nichelino** con l'inaugurazione, tra le altre cose, dell'**Albero Granny** e della prima edizione del **Calendario dell'Avvento** che ha visto protagoniste le associazioni cittadine nel fare un dono ciascuna alla Città.

**Dal 6 al 10 dicembre** una settimana italo – francese a **Caluire et Cuire**, cittadina nei pressi di Lione gemellata con Nichelino, ha visto rafforzati ulteriormente i legami e le progettualità in essere.



**La magia del Natale**



# CONTATA LE IMMAGINI

Prima sono stati ospiti di un incontro pubblico, organizzato dal Comitato di gemellaggio francese con l'associazione locale "Histoire et Patrimoine", **Gianni Villa** (Gruppo Officine della Memoria), **Madama Farina** (Tiziana Malandrone) e **Monsù Panaté** (Elmo Gambino). Il 9 e 10 dicembre è stata la volta del Sindaco di Nichelino **Giampiero Tolardo**, dell'Assessore a Pace e Gemellaggi **Alessandro Azzolina**, dell'Assessora a Eventi e Tradizioni Locali **Giorgia Ruggiero** e della Dirigente del IV Istituto Comprensivo di Nichelino **Vincenzina Lo Faro**. A 15 anni dalla tragedia della **Thyssen Krupp** nella quale perse la vita anche il nichelinese Bruno Santino, l'Open Factory ha ospitato, martedì 13 dicembre, la presentazione del libro di **Stefano Peiretti** "Non voglio morire – Torino 6 dicembre 2007". Oltre all'autore sono intervenuti, **Paolo Montagna** (Sindaco di Moncalieri), **Giampiero Tolardo** (Sindaco di Nichelino) e **Antonio Bocuzzi** (ex operaio Thyssenkrupp). Ha moderato l'Incontro Fiodor Verzola, Assessore al Lavoro di Nichelino.



## Giornata regionale della Polizia Municipale piemontese

Venerdì 20 gennaio nella Parrocchia SS. Trinità di Nichelino si è celebrato San Sebastiano in occasione della "Giornata regionale della Polizia Municipale piemontese". Durante la cerimonia è stato benedetto il labaro del Corpo di Polizia Locale.



## Presentazione del libro di Stefano Peiretti "Non voglio morire – Torino 6 dicembre 2007"





≡ **ORGOGGIOSAMENTE**  
**10042** ≡



Per le segnalazioni potete scrivere una mail, con un breve testo descrittivo e un paio di foto, a [comunicazione@comune.nichelino.to.it](mailto:comunicazione@comune.nichelino.to.it)

## Grande risultato inaspettato per l'Hesperia Calcio Nichelino

Tra fine dicembre e inizio gennaio, le quattro squadre giovanili dell'A.S.D. Hesperia Calcio di Nichelino (under 14 - 15 - 16 e 17) sono state invitate a partecipare al Torneo **Academy**. Alla soddisfazione per essere state scelte si è aggiunta la gioia di un risultato tanto importante quanto inaspettato. La giovanile under 17, infatti, ha vinto il Torneo che ha visto impegnate sul campo del Chisola 12 squadre Academy Juventus. La finale si è disputata allo Juventus Center, qui l'Hesperia ha vinto ai calci di rigore contro la Pro Settimo Eureka aggiudicandosi il torneo.



Rubrica a cura dei volontari del Gruppo Officine della Memoria

## NICHELINO E I SUOI SANTI PATRONI

Ecco un'altra curiosità tutta nicheline-se: i Santi Patroni della nostra città sono due, **San Rocco** e **San Matteo**.

Durante le emergenze epidemiche si moltiplicarono i voti che portarono alla costruzione di chiese e santuari dedicati a **San Rocco** per invocare perdono e protezione, al fine di allontanare il flagello. San Rocco è uno dei santi più venerati in Italia e nel mondo **in relazione alle guarigioni miracolose**, ma è invocato anche dagli agricoltori contro le catastrofi naturali e le malattie che colpiscono il bestiame.

A Nichelino la devozione popolare a S. Rocco è molto antica e precede quella a S. Matteo. All'inizio del Settecento, in corrispondenza della navata dell'attuale chiesa barocca esisteva una chiesetta campestre con un altare laterale dedi-

cato a **San Rocco, confermato protettore di Nichelino il 14 aprile 1728** (ACN - Archivio Comune Nichelino - Ordinati 1726-1747).

Come risulta nell'Archivio Arcivescovile di Torino nel 1730 avvenne la prima visita pastorale alla Parrocchia di "Nichilini" dell'Arcivescovo Francesco Arborio di Gattinara. Proprio nel 1730, il 12 maggio, dopo che il Conte Occelli aveva costituito il "beneficio parrocchiale", l'Arcivescovo decretò l'erezione della Parrocchia, facendo riferimento alla chiesa come **"Cappella di San Matteo"**.

**San Rocco è tutt'oggi compatrono di Nichelino:** la chiesa barocca, ultimata nel 1771, è intitolata "ai Santi Matteo e Rocco" come recita la lapide inserita nel timpano della facciata. Un'altra traccia della devozione a S. Rocco è

l'antica cappella in via Buffa ai confini con Moncalieri. Il 21 maggio 1775 l'Arcivescovo di Torino Francesco Rorengo di Rorà consacrava la nuova chiesa intitolata ai due santi compatroni di Nichelino e la dedicava alla Santissima Trinità.

**San Rocco ricorre il 16 agosto**, ma a Nichelino non viene più festeggiato. La festività di **San Matteo risale al 21 settembre 1706**. Si deduce quindi che in tale periodo i santi patrono della nostra città erano due: San Matteo e San Rocco. Questo è evidenziato anche dal quadro posto dietro all'altare maggiore della chiesa Santissima Trinità.

Gianni Villa



Pillole di Storia



**Assicurazioni**  
di Ferrara Katiuscia  
PRESSO AF AUTOSERVICES

Via Cesana n.3  
10042 - Nichelino (To) Italy  
Tel: 011.6279652  
E-mail: [assicurazionifer@gmail.com](mailto:assicurazionifer@gmail.com)  
WhatsApp: 331.2254112

**DOCTOR<sup>®</sup>**  
**GLASS**

LA CURA PER IL TUO PARABREZZA

VIA AVOGADRO 15 - 10042 NICHELINO (TO)

CELL. 335.7678237

[nichelino@doctorglass.com](mailto:nichelino@doctorglass.com)





**Giampiero TOLARDO** Sindaco  
[giampietro.tolardo@comune.nichelino.to.it](mailto:giampietro.tolardo@comune.nichelino.to.it)  
 Incarichi: Bilancio; Patrimonio, Polizia Locale e Sicurezza Pubblica, Cultura, Affari Legali, Pianificazione e Gestione Strategica Territoriale (Urbanistica ed Edilizia Privata), Valorizzazione Distretto Reale di Stupinigi



**Carmen BONINO** Assessora e Vicesindaco  
[carmen.bonino@comune.nichelino.to.it](mailto:carmen.bonino@comune.nichelino.to.it)  
 Gruppo politico: Partito Democratico  
 Incarichi: Igiene Urbana, Manutenzione e Verde pubblico, Affari Generali, Trasparenza e Anti-corruzione, Demografia



**Alessandro AZZOLINA** Assessore  
[alessandro.azzolina@comune.nichelino.to.it](mailto:alessandro.azzolina@comune.nichelino.to.it)  
 Gruppo Politico: Nichelino in Comune  
 Incarichi: Istruzione, Edilizia e manutenzione scolastica, Ecologia Integrale, Politiche Internazionali, Pace e Gemellaggi, Pari Opportunità, P.E.B.A., Agricoltura



**Francesco DI LORENZO** Assessore  
[francesco.dilorenzo@comune.nichelino.to.it](mailto:francesco.dilorenzo@comune.nichelino.to.it)  
 Gruppo politico: Partito Democratico  
 Incarichi: Sport, Innovazione Tecnologica, Trasporto Pubblico, Viabilità e Mobilità Sostenibile



**Paola E. M. RASETTO** Assessora  
[paola.rasetto@comune.nichelino.to.it](mailto:paola.rasetto@comune.nichelino.to.it)  
 Gruppo politico: Lista Chreo  
 Incarichi: Politiche della casa, Welfare, Sanità, Risorse Umane



**Giorgia RUGGIERO** Assessora  
[giorgia.ruggiero@comune.nichelino.to.it](mailto:giorgia.ruggiero@comune.nichelino.to.it)  
 Gruppo politico: Partito Democratico  
 Incarichi: Lavori Pubblici, Eventi e Tradizioni Locali, Polizia Amministrativa, Terza età, Rete dei Quartieri



**Fiodor L. A. VERZOLA** Assessore  
[fiodor.verzola@comune.nichelino.to.it](mailto:fiodor.verzola@comune.nichelino.to.it)  
 Gruppo politico: Comunisti Nichelino  
 Incarichi: Attività Produttive, Lavoro, Commercio, Politiche dell'Età Giovanile, Politiche Animaliste, Protezione Civile

## IL CONSIGLIO COMUNALE



**Raffaele RIONTINO**  
[raffaele.riontino@comune.nichelino.to.it](mailto:raffaele.riontino@comune.nichelino.to.it)  
 Presidente del Consiglio Comunale  
 Gruppo politico: Partito Democratico



**Sabino NOVACO**  
[sabino.novaco@comune.nichelino.to.it](mailto:sabino.novaco@comune.nichelino.to.it)  
 Vice Presidente del Consiglio Comunale  
 Gruppo politico: Rinnovamento Democratico

### Partito Democratico:

Domenico Palumbo [domenico.palumbo@comune.nichelino.to.it](mailto:domenico.palumbo@comune.nichelino.to.it)  
 Giuseppa Celona [giuseppa.celona@comune.nichelino.to.it](mailto:giuseppa.celona@comune.nichelino.to.it)  
 Filippo Rinaldi [filippo.rinaldi@comune.nichelino.to.it](mailto:filippo.rinaldi@comune.nichelino.to.it)  
 Fabrizio Pulcini [fabrizio.pulcini@comune.nichelino.to.it](mailto:fabrizio.pulcini@comune.nichelino.to.it)  
 Claudio Melis [claudio.melis@comune.nichelino.to.it](mailto:claudio.melis@comune.nichelino.to.it)  
 Enrica Corso [enrica.corso@comune.nichelino.to.it](mailto:enrica.corso@comune.nichelino.to.it)  
 Vincenzo Corrado [vincenzo.corrado@comune.nichelino.to.it](mailto:vincenzo.corrado@comune.nichelino.to.it)  
 Daniela Quaresima [daniela.quaresima@comune.nichelino.to.it](mailto:daniela.quaresima@comune.nichelino.to.it)

### Comunisti Nichelino:

Paolo Arlotti [paolo.arlotti@comune.nichelino.to.it](mailto:paolo.arlotti@comune.nichelino.to.it)

### Nichelino in Comune:

Valentina Cera [valentina.cera@comune.nichelino.to.it](mailto:valentina.cera@comune.nichelino.to.it)  
 Erica Bevilacqua [erica.bevilacqua@comune.nichelino.to.it](mailto:erica.bevilacqua@comune.nichelino.to.it)

### Tolardo Sindaco:

Roberta Monticone [roberta.monticone@comune.nichelino.to.it](mailto:roberta.monticone@comune.nichelino.to.it)

### Chreo Nichelino:

Vincenzo Cutri [vincenzo.cutri@comune.nichelino.to.it](mailto:vincenzo.cutri@comune.nichelino.to.it)

### Insieme Sibona Sindaca:

Sara Sibona [sara.sibona@comune.nichelino.to.it](mailto:sara.sibona@comune.nichelino.to.it)

### D'Aveni per Nichelino:

Filippo D'Aveni [filippo.daveni@comune.nichelino.to.it](mailto:filippo.daveni@comune.nichelino.to.it)  
 Domenica Nuzzo [domenica.nuzzo@comune.nichelino.to.it](mailto:domenica.nuzzo@comune.nichelino.to.it)

### Movimento Cinque Stelle:

Rocco Di Vito [rocco.divito@comune.nichelino.to.it](mailto:rocco.divito@comune.nichelino.to.it)

### Emma Sindaco:

Nicola Emma [nicola.emma@comune.nichelino.to.it](mailto:nicola.emma@comune.nichelino.to.it)

### Fratelli d'Italia:

Andrea G. A. Sinopoli [andrea.sinopoli@comune.nichelino.to.it](mailto:andrea.sinopoli@comune.nichelino.to.it)

### Lega:

Bruno Calandra [bruno.calandra@comune.nichelino.to.it](mailto:bruno.calandra@comune.nichelino.to.it)

### Gruppo Misto:

Alessandra Lillu [alessandra.lillu@comune.nichelino.to.it](mailto:alessandra.lillu@comune.nichelino.to.it)  
 Daniele Ghashghaian [daniele.ghashghaian@comune.nichelino.to.it](mailto:daniele.ghashghaian@comune.nichelino.to.it)  
 Maghssoodi

*Bobo Car*



**carrozzeria meccanica**

**[www.carrozzeriabobocar.it](http://www.carrozzeriabobocar.it)**

Riparazione - Carrozzeria  
 Gestione Sinistri - Recupero Danni  
 Sostituzione Parabrezza  
 Oscuramento Cristalli  
 Interventi Meccanici  
 Car Wrapping - Restauro Auto d'Epoca  
 Mappature Centraline - Soccorso Stradale

Via Galileo Galilei 11-9 | 10042 Nichelino (To)  
[carrozzeriabobocar@gmail.com](mailto:carrozzeriabobocar@gmail.com)  
 Tel. 011.18899367 | 392.3000516

# GRIGOLI

PORTE CORAZZATE  
FINESTRE IN PVC

**VIENI A SCOPRIRE LO SCONTO IMMEDIATO  
IN FATTURA PER ECOBONUS**

**[www.grigoliporte.it](http://www.grigoliporte.it)**

VIA XXV APRILE 156 - 10042 NICHELINO (TO)  
TEL. 011-6270986 / FAX 011-6807669  
CELL./WHATS-APP: 393-1415574  
E-MAIL: [info@grigoliporte.it](mailto:info@grigoliporte.it)

VIA XXV APRILE 146 - NICHELINO - TEL 011 5831437

CARROZZERIA CONVENZIONATA



CARROZZERIA  
MECCANICA  
GOMMISTA  
CENTRALINE

CARROZZERIA - OFFICINA - CONVENZIONATA



CARROZZERIA CONVENZIONATA



RESTAURI  
US CARS  
SPORT CARS  
INTERNI PELLE

CARROZZERIA PARTNER



**expert**   
**city**  
**MERCOL CENA**

Via Torino, 127 - NICHELINO (To) - Tel. 0116809023

**UnipolSai**  
ASSICURAZIONI

**UnipolRental**  
NOLEGGIO A LUNGO TERMINE

**BOERO - CREMASCO - DOVANO**

**NICHELINO** · Via Giusti 10  
Tel. 011 680 94 68 · [58126@unipolsai.it](mailto:58126@unipolsai.it)